2025 eta 2026 urteetarako itzulpen zerbitzua kontratatzeko esparru-akordionaren ondoriozko kontratua

Lehen argitalpenaren data: 2025/12/10 12:15

Azken argitalpenaren data: 2026/10/29 09:26

Espedientea: 2025/0025/074/04

Kontratu mota: Zerbitzuak

Izapidetzearen egoera: Kontratuaren aldakuntza

Kontratuaren aurrekontua, BEZik gabe: 125.000

Kontratuaren aurrekontua, BEZa barne: 151.250

Botere adjudikatzailea: Bizkaiko Foru Aldundia

Erakunde sustatzailea: P4800000D - Euskara, Kultura eta Kirol saila

Lizitazio elektronikoa egiteko web orria: https://elicitacion.ebizkaia.eus/sede-dipubiz/licitacion/oferta/asistenteInscripcion?numexpediente=2025/0025/074/04

Sarrera

Kontratuaren xedea:	2025 eta 2026 urteetarako itzulpen zerbitzua kontratatzeko esparru-akordionaren ondoriozko kontratua
Espedientea:	2025/0025/074/04
Kontratu txikia:	Ez
Covid-19aren kudeaketarako kontratua:	Ez
Esparru-akordioa:	Ez
Eskuratzeko sistema dinamikoa :	Ez
Baterako kontratazioa :	Ez

Izapidetzearen egoera:	Kontratuaren aldakuntza
Tramitazioa:	Arrunta
Adjudikazio-prozedura:	Esparru-akordiotik eratorria
Estatuko Legea:	Ley 9/2017
Arauketa harmonizatuaren mende:	Bai
Baztertzeko arrazoiak: :	Baztertzeko arrazoiak:Porrotaren antzeko egoera, zuzenbide nazionalaren arabera Baztertzeko arrazoien deskribapena, euskaraz: Kontratazio publikoari buruzko Europako Parlamentuaren eta Kontseiluaren 2014ko otsailaren 26ko 2014/24/EB Zuzentarauaren 57. Artikulua Baztertzeko arrazoiak:Porrot Baztertzeko arrazoien deskribapena, euskaraz: Kontratazio publikoari buruzko Europako Parlamentuaren eta Kontseiluaren 2014ko otsailaren 26ko 2014/24/EB Zuzentarauaren 57. Artikulua Baztertzeko arrazoiak:Ustelkeria Baztertzeko arrazoien deskribapena, euskaraz: Kontratazio publikoari buruzko Europako Parlamentuaren eta Kontseiluaren 2014ko otsailaren 26ko 2014/24/EB Zuzentarauaren 57. Artikulua Baztertzeko arrazoiak:Hartzekodunekin hitzarmena Baztertzeko arrazoien deskribapena, euskaraz: Kontratazio publikoari buruzko Europako Parlamentuaren eta Kontseiluaren 2014ko otsailaren 26ko 2014/24/EB Zuzentarauaren 57. Artikulua Baztertzeko arrazoiak:Erakunde delitugile batean parte hartzea Baztertzeko arrazoien deskribapena, euskaraz: Kontratazio publikoari buruzko Europako Parlamentuaren eta Kontseiluaren 2014ko otsailaren 26ko 2014/24/EB Zuzentarauaren 57. Artikulua Baztertzeko arrazoiak:Lehia faltsutzeko beste eragile ekonomiko batzuekin egindako akordioak Baztertzeko arrazoien deskribapena, euskaraz: Kontratazio publikoari buruzko Europako Parlamentuaren eta Kontseiluaren 2014ko otsailaren 26ko 2014/24/EB Zuzentarauaren 57. Artikulua Baztertzeko arrazoiak:Ingurumen-zuzenbidearen arloko betebeharrak ez betetzea Baztertzeko arrazoien deskribapena, euskaraz: Kontratazio publikoari buruzko Europako Parlamentuaren eta Kontseiluaren 2014ko otsailaren 26ko 2014/24/EB Zuzentarauaren 57. Artikulua Baztertzeko arrazoiak:Kapital Zuriketa eta Terrorismoaren Finantzaketa Baztertzeko arrazoien deskribapena, euskaraz: Kontratazio publikoari buruzko Europako Parlamentuaren eta Kontseiluaren 2014ko otsailaren 26ko 2014/24/EB Zuzentarauaren 57. Artikulua Baztertzeko arrazoiak:Iruzur Baztertzeko arrazoien deskribapena, euskaraz: Kontratazio publikoari buruzko Europako Parlamentuaren eta Kontseiluaren 2014ko otsailaren 26ko 2014/24/EB Zuzentarauaren 57. Artikulua Baztertzeko arrazoiak:Haurren lana eta gizakien beste salerosketa mota batzuk

Baztertzeko arrazoien deskribapena, euskaraz: Kontratazio publikoari buruzko Europako Parlamentuaren eta Kontseiluaren 2014ko otsailaren 26ko 2014/24/EB Zuzentarauaren 57. Artikulua
Baztertzeko arrazoiak:Kaudimengabezia
Baztertzeko arrazoien deskribapena, euskaraz: Kontratazio publikoari buruzko Europako Parlamentuaren eta Kontseiluaren 2014ko otsailaren 26ko 2014/24/EB Zuzentarauaren 57. Artikulua
Baztertzeko arrazoiak:Lan-zuzenbidearen arloko betebeharrak ez betetzea
Baztertzeko arrazoien deskribapena, euskaraz: Kontratazio publikoari buruzko Europako Parlamentuaren eta Kontseiluaren 2014ko otsailaren 26ko 2014/24/EB Zuzentarauaren 57. Artikulua
Baztertzeko arrazoiak:Likidatzaile batek kudeatzen dituen aktiboak
Baztertzeko arrazoien deskribapena, euskaraz: Kontratazio publikoari buruzko Europako Parlamentuaren eta Kontseiluaren 2014ko otsailaren 26ko 2014/24/EB Zuzentarauaren 57. Artikulua
Baztertzeko arrazoiak:Deklarazio faltsuak egin izana, informazioa ezkutatu izana, behar diren dokumentuak emateko moduan ez egotea eta prozedura honi buruzko informazio konfidentziala lortu izana
Baztertzeko arrazoien deskribapena, euskaraz: Kontratazio publikoari buruzko Europako Parlamentuaren eta Kontseiluaren 2014ko otsailaren 26ko 2014/24/EB Zuzentarauaren 57. Artikulua
Baztertzeko arrazoiak:Baztertzeko arrazoi nazional hutsetan ezarritako betebeharrak ez betetzea
Baztertzeko arrazoien deskribapena, euskaraz: Kontratazio publikoari buruzko Europako Parlamentuaren eta Kontseiluaren 2014ko otsailaren 26ko 2014/24/EB Zuzentarauaren 57. Artikulua
Baztertzeko arrazoiak:Interes-gatazka, kontratazio-prozeduran parte hartzeagatik
Baztertzeko arrazoien deskribapena, euskaraz: Kontratazio publikoari buruzko Europako Parlamentuaren eta Kontseiluaren 2014ko otsailaren 26ko 2014/24/EB Zuzentarauaren 57. Artikulua
Baztertzeko arrazoiak:Kontratazio-prozedura honetan zuzenean edo zeharka parte hartzea
Baztertzeko arrazoien deskribapena, euskaraz: Kontratazio publikoari buruzko Europako Parlamentuaren eta Kontseiluaren 2014ko otsailaren 26ko 2014/24/EB Zuzentarauaren 57. Artikulua
Baztertzeko arrazoiak:Jokabide profesional txar larria
Baztertzeko arrazoien deskribapena, euskaraz: Kontratazio publikoari buruzko Europako Parlamentuaren eta Kontseiluaren 2014ko otsailaren 26ko 2014/24/EB Zuzentarauaren 57. Artikulua
Baztertzeko arrazoiak:Aldez aurreko hutsalketa, kalte-galerak ezartzea edo antzeko beste zehapen batzuk
Baztertzeko arrazoien deskribapena, euskaraz: Kontratazio publikoari buruzko Europako Parlamentuaren eta Kontseiluaren 2014ko otsailaren 26ko 2014/24/EB Zuzentarauaren 57. Artikulua
Baztertzeko arrazoiak:Gizarte-zuzenbidearen arloko betebeharrak ez betetzea
Baztertzeko arrazoien deskribapena, euskaraz: Kontratazio publikoari buruzko Europako Parlamentuaren eta Kontseiluaren 2014ko otsailaren 26ko 2014/24/EB Zuzentarauaren 57. Artikulua
Baztertzeko arrazoiak:Gizarte Segurantzako ekarpenak ordaintzeko betebeharra ez betetzea

	Baztertzeko arrazoien deskribapena, euskaraz: Kontratazio publikoari buruzko Europako Parlamentuaren eta Kontseiluaren 2014ko otsailaren 26ko 2014/24/EB Zuzentarauaren 57. Artikulua Baztertzeko arrazoiak:Enpresa-jarduerak eten egin dira Baztertzeko arrazoien deskribapena, euskaraz: Kontratazio publikoari buruzko Europako Parlamentuaren eta Kontseiluaren 2014ko otsailaren 26ko 2014/24/EB Zuzentarauaren 57. Artikulua Baztertzeko arrazoiak:Zergak ordaintzeko betebeharra ez betetzea Baztertzeko arrazoien deskribapena, euskaraz: Kontratazio publikoari buruzko Europako Parlamentuaren eta Kontseiluaren 2014ko otsailaren 26ko 2014/24/EB Zuzentarauaren 57. Artikulua Baztertzeko arrazoiak:Terrorismo-delituak edo jarduera terroristei lotutako delituak Baztertzeko arrazoien deskribapena, euskaraz: Kontratazio publikoari buruzko Europako Parlamentuaren eta Kontseiluaren 2014ko otsailaren 26ko 2014/24/EB Zuzentarauaren 57. Artikulua
Kontratu mota:	Zerbitzuak
Errekurtsoa (Errekurritutako espedientea):	Ez
Lizitazio elektronikoa :	Bai
KPE lizitazioa :	Ez
Lizitazio elektronikoa egiteko web orria:	https://elicitacion.ebizkaia.eus/sede-dipubiz/licitacion/oferta/asistenteInscripcion?numexpediente=2025/0025/074/04
Komunikazioa:	Kontratazio pleguetara sarrera librea, zuzena, osoa eta doan
Komunikazio elektronikoak eskatzen du eskuragarri egon ohi ez diren tresnak eta gailuak erabiltzea Sarbide librea, zuzena, osoa eta doakoa izan daiteke tresna horietara:	https://elicitacion.ebizkaia.eus/sede-dipubiz/
Lotutako esparru-akordioko kontratuaren xedea:	2025/0011/074/04 - 2025. eta 2026. urteetarako itzulpen-zerbitzua kontratatzeko esparru akordioa
Suspertze, Eraldaketa eta Erresilientzia Plana :	Ez

Organismoak

Botere adjudikatzailea:	Bizkaiko Foru Aldundia
Erakunde sustatzailea:	P4800000D - Euskara, Kultura eta Kirol saila
Kontratazio-organoa:	Euskara, Kultura eta Kirol Saileko Foru Diputatua
Erakunde izapidetzailea:	P4800000D - Bizkaiko Kontratazio Zentral Forala
Kontratazio-mahaia:	Bizkaiko Foru Aldundiko Kontratazio Mahaia
Botere mota:	Erankundea/eskualdeko edo tokiko bulegoa
Jarduera nagusia:	Zerbitzu publiko orokorrak
Harreman teknikoa:	Izen-abizenak: Servicio de Euskera Helbidea: Alameda Rekalde, 30-5º Helbide elektronikoa: contratacion@bizkaia.eus Telefonoa: +34 944060000
Errekurtso-organoa:	Deskribapena: Tribunal Administrativo Foral de Recursos Contractuales Posta helbidea: Hurtado Amezaga, 6 Herria: Bilbao Posta-kodea: 48008 Helbide elektronikoa: tribunal.recursos.contractuales@bizkaia.eus Nagusia: Bai
Erosketa-zentral batek adjudikatzen du kontratua:	Ez

Kontratuaren xedea

CPVak: :	CPV: 79530000-8 - Itzulpengintza-zerbitzuak Nagusia: Bai
Gauzatze-leku nagusia EBn :	Bai
Gauzatze-leku nagusiaren NUTS kodeak:	NUTS kodea: ES213 Nagusia: Bai Deskribapena: Bizkaia

Kontratazio Publikoari buruzko Akordioaren babespean dagoen kontratua	Bai
Sortaka zatitzea:	Bai
Aldaerak onartzen dira:	Ez
Aukerak onartzen dira :	Ez
Prezio unitarioak :	Bai
Pleguak eskuratzeko modua:	www.contratacion.euskadi.eus
Kontratuaren iraupena:	Hilabeteak
Epea:	13
Luzapenak :	Bai
Luzapenen kopurua:	2
Luzapenen deskribapena:	Kontratu eratorriak, amaitu aurretik, urtebetez luzatu ahal izango dira, gehienez ere 2 urtez.
Zerbitzua ematea lanbide jakin baten esku uzten da :	Ez
Kaudimen ekonomiko eta finantzarioa kontratazio-pleguetan adierazita :	Bai
Kaudimen-irizpideak kontratazio-pleguetan ageri dira :	Bai
Adjudikatzeko irizpideak:	Beste batzuk
Aurreikusitako hautagaien kopurua:	0
Hautagaien gutxieneko kopurua:	0

Gehieneko hautagai kopurua::	0
Enkante elektronikoa erabiliko da :	Ez
Eskaintzak edo parte hartzeko eskaerak aurkezteko erabil daitezkeen hizkuntzak:	Deskribapena: Gaztelania Deskribapena: Euskara
Eskaintzak katalogo elektroniko gisa aurkeztu behar dira, edo katalogo elektroniko bat eduki behar dute :	Ez
Lizitatzaileak eskaintzari eutsi behar dion gutxieneko epea (eskaintzak jasotzen direnetik):	6 Hilabeteak
Klausula bereziak:	Mota: Ingurumenekoak Esleipen Irizpideak: Ez Egikaritzeko baldintza bereziak: Ez Kaudimen teknikoen irizpideak: Ez Kontratu erreserbatuak: Ez Beste batzuk: Ez Mota: Gizarte arlokoak Esleipen Irizpideak: Ez Egikaritzeko baldintza bereziak: Ez Kaudimen teknikoen irizpideak: Ez Kontratu erreserbatuak: Ez Beste batzuk: Ez Mota: Emakume eta gizonen arteko berdintasuna Esleipen Irizpideak: Ez Egikaritzeko baldintza bereziak: Ez Kaudimen teknikoen irizpideak: Ez Kontratu erreserbatuak: Ez Beste batzuk: Ez Mota: Kontsiderazio ekonomikoak Esleipen Irizpideak: Ez Egikaritzeko baldintza bereziak: Ez Kaudimen teknikoen irizpideak: Ez Kontratu erreserbatuak: Ez Beste batzuk: Ez Mota: Berrikuntza Esleipen Irizpideak: Ez Egikaritzeko baldintza bereziak: Ez Kaudimen teknikoen irizpideak: Ez Kontratu erreserbatuak: Ez Beste batzuk: Ez

Mota: Beste batzuk
Esleipen Irizpideak: Ez
Egikaritzeko baldintza bereziak: Ez
Kaudimen teknikoen irizpideak: Ez
Kontratu erreserbatuak: Ez
Beste batzuk: Ez
Mota: Datuen babesa
Esleipen Irizpideak: Ez
Egikaritzeko baldintza bereziak: Ez
Kaudimen teknikoen irizpideak: Ez
Kontratu erreserbatuak: Ez
Beste batzuk: Ez

Lantegi babestuetarako erreserbatua: Ez

Enplegu babestuko programa batean egikaritzeko: Ez

Nahitaezkoa da kontratua betearazteko adjudikatutako langileen izenak eta lanbide-kualifikazioak ematea: Ez

Oharrak: Lizitazio elektronikoaren espedientea da.Eskaintzak aurkezteko, bide hauetara jo beharko da:Izapidetze elektronikoa egiteko web helbidea: https://elicitacion.ebizkaia.eus/sede-dipubiz/licitacion/oferta/asistenteInscripcion?numexpediente=S-70967 Aplikazioaren eskuliburua: https://www.bizkaia.eus/documents/2813479/2814468/manual_bfa_eu.pdf Eskaintzak aurkezteko gomendioak https://www.bizkaia.eus/eu/web/contratacion-publica/lizitazio-elektronikoa

Aldizkako kontratuak dira : Ez

Eskari elektronikoa erabiliko da.: Ez

Fakturazio elektronikoa onartuko da: Bai

Ordainketa elektronikoa erabiliko da: Ez

Datu ekonomikoak

Zenbatetsitako balioa: 390.000

Kontratuaren aurrekontua, BEZik gabe: 125.000

Kontratuaren aurrekontua, BEZa barne:	151.250
EBren funtsekin finantzatuta :	Ez
Kontratuko aurrekontuaren BEZa(k):	BEZ mota: 21 %, BEZaren tasa orokorra
Prezio unitarioak:	Kontzeptua: Kointzidentzia %0 eta 69,99%ren artekoa Prezioa, BEZarekin: 0,1452 Prezioa, BEZ gabe: 0,12 Kontzeptua: Kointzidentzia %70 eta 94,99%ren artekoa Prezioa, BEZarekin: 0,0847 Prezioa, BEZ gabe: 0,07 Kontzeptua: Kointzidentzia %95 eta 99,99%ren artekoa Prezioa, BEZarekin: 0,04235 Prezioa, BEZ gabe: 0,035 Kontzeptua: Kointzidentzia %0 eta 69,99%ren artekoa erkigoko hizkuntzak Prezioa, BEZarekin: 0,1452 Prezioa, BEZ gabe: 0,12 Kontzeptua: Kointzidentzia %95 eta 99,99%ren artekoa arabiarra, txinatarra.. Prezioa, BEZarekin: 0,0847 Prezioa, BEZ gabe: 0,07 Kontzeptua: Kointzidentzia %95 eta 99,99%ren artekoa erkidegoko hitzkuntzak Prezioa, BEZarekin: 0,04235 Prezioa, BEZ gabe: 0,035 Kontzeptua: Kointzidentzia %0 eta 69,99%ren artekoa arabiarra, txinatarra... Prezioa, BEZarekin: 0,2904 Prezioa, BEZ gabe: 0,24 Kontzeptua: Kointzidentzia %70 eta 94,99%ren artekoa arabiarra, txinatarra... Prezioa, BEZarekin: 0,1694 Prezioa, BEZ gabe: 0,14 Kontzeptua: Kointzidentzia %70 eta 94,99%ren artekoa erkidegoko hizkuntzak Prezioa, BEZarekin: 0,0847 Prezioa, BEZ gabe: 0,07
Behin-behineko bermea:	Ez
Behin betiko bermea:	Bai
Behin betiko bermearen zenbatekoa:	5.0% hasierako aurrekontutik (BEZ kanpo)

Fitxategiak

Fitxategiak:	Fitxategiaren izena: PCAP.zip Fitxategi mota: Administrazio-klausula partikularren agiria Fitxategiaren izena: Carátula.zip

Fitxategi mota: Karatula
Fitxategiaren izena: PPT.pdf
Fitxategi mota: Oinarri teknikoen agiria

Sortak

kategorien gehieneko kopurua: 2

Sortak:

Identifikatzailea: Gobernu-organoen dokumentazio instituzionala (gaztelania-euskara eta euskara-gaztelania)
Kontratuaren xedea: 1. lotea - Gobernu-organoen dokumentazio instituzionala (gaztelania-euskara eta euskara-gaztelania)
Zenbatetsitako balioa: 195.000
Kontratuaren aurrekontua, BEZik gabe: 62.500
Kontratuaren aurrekontua, BEZa barne: 75.625
EBren funtsekin finantzatuta: Ez

CPVak

CPV: 79530000-8 - Itzulpengintza-zerbitzuak
Nagusia: Bai

Gauzatze-leku nagusia EBn: Bai

Gauzatze-leku nagusiaren NUTS kodeak

NUTS kodea: ES213
Nagusia: Bai
Deskribapena: Bizkaia

Aldaerak onartzen dira: Ez
Aldaeren gehieneko kopurua: 0
Luzapenak: Bai
Luzapenen deskribapena: Kontratu eratorriak, amaitu aurretik, urtebetez luzatu ahal izango dira, gehienez ere 2 urtez.
Sortaren iraupena: Hilabeteak
Epea: 13
Adjudikatzeko irizpideak: Beste batzuk
Aurreikusitako hautagaien kopurua: 0
Hautagaien gutxieneko kopurua: 0
Gehieneko hautagai kopurua:: 0
Eskaintzak katalogo elektroniko gisa aurkeztu behar dira, edo katalogo elektroniko bat eduki behar dute: Ez

Prezio unitarioak

Kontzeptua: Kointzidentzia %0 eta 69,99%ren artekoa
Prezioa, BEZarekin: 0,1452
Prezioa, BEZ gabe: 0,12
Kontzeptua: Kointzidentzia %70 eta 94,99%ren artekoa
Prezioa, BEZarekin: 0,0847
Prezioa, BEZ gabe: 0,07
Kontzeptua: Kointzidentzia %95 eta 99,99%ren artekoa
Prezioa, BEZarekin: 0,04235
Prezioa, BEZ gabe: 0,035

Identifikatzailea: Gobernu-organoek eta erakundeen jarduerak sortutako dokumentazioa (gaztelaniatik zein euskaratik Europar Batasuneko eta handik kanpoko beste hizkuntza
Kontratuaren xedea: 2. lotea - Gobernu-organoek eta erakundeen jarduerak sortutako dokumentazioa (gaztelaniatik zein euskaratik Europar Batasuneko eta handik kanpoko beste hizkuntza batzuetara, eta alderantziz).
Zenbatetsitako balioa: 195.000
Kontratuaren aurrekontua, BEZik gabe: 62.500
Kontratuaren aurrekontua, BEZa barne: 75.625

EBren funtsekin finantzatuta: Ez

CPVak

CPV: 79530000-8 - Itzulpengintza-zerbitzuak
Nagusia: Bai

Gauzatze-leku nagusia EBn: Bai

Gauzatze-leku nagusiaren NUTS kodeak

NUTS kodea: ES213
Nagusia: Bai
Deskribapena: Bizkaia

Aldaerak onartzen dira: Ez
Aldaeren gehieneko kopurua: 0
Luzapenak: Bai
Luzapenen deskribapena: Kontratu eratorriak, amaitu aurretik, urtebetez luzatu ahal izango dira, gehienez ere 2 urtez.
Sortaren iraupena: Hilabeteak
Epea: 13
Adjudikatzeko irizpideak: Beste batzuk
Aurreikusitako hautagaien kopurua: 0
Hautagaien gutxieneko kopurua: 0

Gehieneko hautagai kopurua:: 0	
Eskaintzak katalogo elektroniko gisa aurkeztu behar dira, edo katalogo elektroniko bat eduki behar dute:	Ez
	Prezio unitarioak Kontzeptua: Kointzidentzia %0 eta 69,99%ren artekoa erkigoko hizkuntzak Prezioa, BEZarekin: 0,1452 Prezioa, BEZ gabe: 0,12 Kontzeptua: Kointzidentzia %70 eta 94,99%ren artekoa erkidegoko hizkuntzak Prezioa, BEZarekin: 0,0847 Prezioa, BEZ gabe: 0,07 Kontzeptua: Kointzidentzia %95 eta 99,99%ren artekoa erkidegoko hitzkuntzak Prezioa, BEZarekin: 0,04235 Prezioa, BEZ gabe: 0,035 Kontzeptua: Kointzidentzia %0 eta 69,99%ren artekoa arabiarra, txinatarra... Prezioa, BEZarekin: 0,2904 Prezioa, BEZ gabe: 0,24 Kontzeptua: Kointzidentzia %70 eta 94,99%ren artekoa arabiarra, txinatarra... Prezioa, BEZarekin: 0,1694 Prezioa, BEZ gabe: 0,14 Kontzeptua: Kointzidentzia %95 eta 99,99%ren artekoa arabiarra, txinatarra.. Prezioa, BEZarekin: 0,0847 Prezioa, BEZ gabe: 0,07

Iragarki-ohola

Eskaintzak edo parte hartzeko eskabideak aurkezteko muga-eguna:	2025/11/17 07:51

Eskaintzak kudeatzea

Gobernu-organoen dokumentazio instituzionala (gaztelania-euskara eta euskara-gaztelania):	**Izen soziala:** MARAMARA TALDEAREN HIZKUNTZA ZERBITZUAK, S.L.

Gobernu-organoek eta erakundeen jarduerak sortutako dokumentazioa (gaztelaniatik zein euskaratik Europar Batasuneko eta handik kanpoko beste hizkuntza:	**Izen soziala:** MARAMARA TALDEAREN HIZKUNTZA ZERBITZUAK, S.L.

Ebazpena

Aurkeztutako lizitatzaileen kop.:	0
Enpresa txiki eta ertainetatik jasotako eskaintzen kop.:	0
EBko beste estatu kide batzuetatik jasotako eskaintzen kop.:	0
Hirugarren herrialdeetatik jasotako eskaintzen kop.:	0
Bide elektronikoz jasotako eskaintzen kop.:	0
Suntsiarazpena:	

Sorta: Gobernu-organoen dokumentazio instituzionala (gaztelania-euskara eta euskara-gaztelania)
Egoera: Adjudikazioa
Esleipendunaren eskaintza: Oinarrizko eskaintza

Prezioa, BEZ gabe: 62.500
Prezioa, BEZarekin: 75.625

Prezio unitarioak:

Kontzeptua: Kointzidentzia %0 eta 69,99%ren artekoa
Kontzeptua: Kointzidentzia %70 eta 94,99%ren artekoa
Kontzeptua: Kointzidentzia %95 eta 99,99%ren artekoa

Adjudikazioa:

Adjudikazioaren data: 2025/12/04
Epe-mota: Data
Epearen amaiera-data: 2027/01/01
Enpresa esleipenduna:
Sozietate-izena: MARAMARA TALDEAREN HIZKUNTZA ZERBITZUAK, S.L.
Prezioa, BEZ gabe: 62.500
Prezioa, BEZarekin: 75.625
Gauzatze-leku nagusia EBn: Bai
Gauzatze-leku nagusiaren NUTS kodeak:
NUTS kodea: ES213
Deskribapena: Bizkaia

Nagusia: Bai
Litekeena da kontratua azpikontratatzea: Ez

Lizitatzaileak:

Aurkeztutako lizitatzaileen kop.: 0
Enpresa txiki eta ertainetatik jasotako eskaintzen kop.: 0
EBko beste estatu kide batzuetatik jasotako eskaintzen kop.: 0
Hirugarren herrialdeetatik jasotako eskaintzen kop.: 0
Bide elektronikoz jasotako eskaintzen kop.: 0

Suntsiarazpena:

Sorta: Gobernu-organoek eta erakundeen jarduerak sortutako dokumentazioa (gaztelaniatik zein euskaratik Europar Batasuneko eta handik kanpoko beste hizkuntza
Egoera: Adjudikazioa
Esleipendunaren eskaintza: Oinarrizko eskaintza

Prezioa, BEZ gabe: 62.500
Prezioa, BEZarekin: 75.625

Prezio unitarioak:

Kontzeptua: Kointzidentzia %0 eta 69,99%ren artekoa erkigoko hizkuntzak
Kontzeptua: Kointzidentzia %70 eta 94,99%ren artekoa erkidegoko hizkuntzak
Kontzeptua: Kointzidentzia %95 eta 99,99%ren artekoa erkidegoko hitzkuntzak
Kontzeptua: Kointzidentzia %0 eta 69,99%ren artekoa arabiarra, txinatarra...
Kontzeptua: Kointzidentzia %70 eta 94,99%ren artekoa arabiarra, txinatarra...
Kontzeptua: Kointzidentzia %95 eta 99,99%ren artekoa arabiarra, txinatarra..

Adjudikazioa:

Adjudikazioaren data: 2025/12/04
Epe-mota: Data
Epearen amaiera-data: 2027/01/01
Enpresa esleipenduna:
Sozietate-izena: MARAMARA TALDEAREN HIZKUNTZA ZERBITZUAK, S.L.
Prezioa, BEZ gabe: 62.500
Prezioa, BEZarekin: 75.625
Gauzatze-leku nagusia EBn: Bai

Gauzatze-leku nagusiaren NUTS kodeak:
NUTS kodea: ES213
Deskribapena: Bizkaia
Nagusia: Bai
Litekeena da kontratua azpikontratatzea: Ez

Lizitatzaileak:

Aurkeztutako lizitatzaileen kop.:	0
Enpresa txiki eta ertainetatik jasotako eskaintzen kop.:	0
EBko beste estatu kide batzuetatik jasotako eskaintzen kop.:	0
Hirugarren herrialdeetatik jasotako eskaintzen kop.:	0
Bide elektronikoz jasotako eskaintzen kop.:	0

Ebazpen-dokumentuak:
Fitxategiaren izena: Adjudicacion derivado.pdf
Fitxategi mota: Behin betiko ebazpena - Adjudikazio-ebazpena
Fitxategiaren izena: Adjudicacion derivado.pdf
Fitxategi mota: Behin betiko ebazpena - Adjudikazio-ebazpena
Fitxategiaren izena: Adjudicacion derivado.pdf
Fitxategi mota: Behin betiko ebazpena - Adjudikazio-ebazpena

Kontratua

Kontratua

Kontratuaren kodea: 2025/0025/074/041135_00001
Kontratuaren egoera: Betetzea
Sorta: Gobernu-organoek eta erakundeen jarduerak sortutako dokumentazioa (gaztelaniatik zein euskaratik Europar Batasuneko eta handik kanpoko beste hizkuntza
IFK: B20988226
Izen soziala: MARAMARA TALDEAREN HIZKUNTZA ZERBITZUAK, S.L.

Luzapenak:

Luzapenaren zenbatekoa: 60.500
Epea luzatzea: 12
Suntsiarazpen-data: 2027/10/26
Amaiera-data: 2027/12/31
Espediente-zenbakiaren erreferentzia: 2025/0025/074/04
Oharrak: Prórroga lote 2

Kontratua

Kontratuaren kodea: 2025/0025/074/041135_00002
Kontratuaren egoera: Betetzea
Sorta: Gobernu-organoen dokumentazio instituzionala (gaztelania-euskara eta euskara-gaztelania)
IFK: B20988226
Izen soziala: MARAMARA TALDEAREN HIZKUNTZA ZERBITZUAK, S.L.

Luzapenak:

Luzapenaren zenbatekoa: 60.500
Epea luzatzea: 12
Suntsiarazpen-data: 2026/10/27
Amaiera-data: 2027/12/31
Espediente-zenbakiaren erreferentzia: 2025/0025/074/04
Oharrak: Prórroga lote 1

Argitalpenak

Kontratatzailearen profilean argitaratu:	Bai
Argitaratze-data:	2025/11/17
Automatikoki argitaratu EBAOn:	Ez

Errekurtsoa